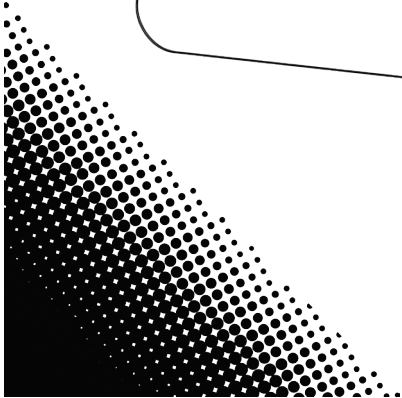
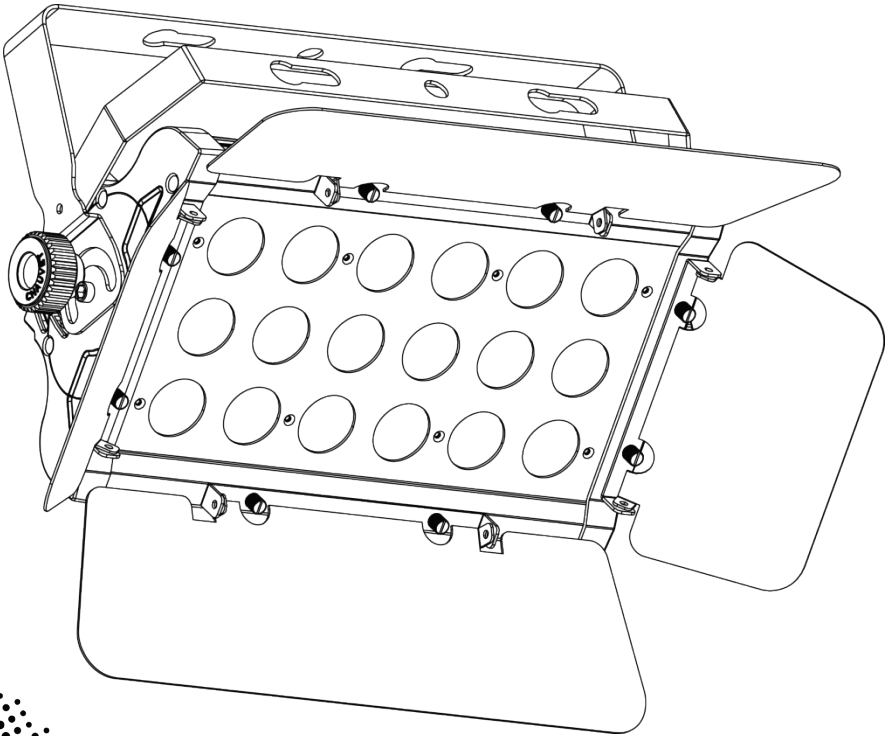


# Slim **BANK**<sup>™</sup> UV-18

## Quick Reference Guide



**CHAUVET**<sup>®</sup>  
Value · Innovation · Performance  
It's  
**Green Thinking**<sup>™</sup>

## About This Guide

The SlimBANK™ UV-18 Quick Reference Guide (QRG) has basic product information such as mounting, menu options, and DMX values. Download the User Manual from [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) for more details.

## Disclaimer

The information and specifications contained in this QRG are subject to change without notice.

## Safety Notes

These Safety Notes include important information about installation, use, and maintenance.



- This product is not intended for permanent installation.
- ONLY connect this product to a grounded and protected circuit.
- Always disconnect from power before cleaning or replacing the fuse.
- DO NOT look at the light source when the product is on.
- Make sure the power cord is not crimped or damaged.
- Never disconnect this product from power by pulling on the cord.
- When mounting this product overhead, use a safety cable.
- DO NOT allow flammable materials close to the unit while operating.
- DO NOT touch this product when it is operating because it may be hot.



- The voltage of the outlet to which you are connecting this product must be within the range stated on the decal or rear panel of the product.
- This product is for indoor use only! (IP20) To prevent risk of fire or shock, do not expose this product to rain or moisture.
- Always mount this product in a location with adequate ventilation, at least 20 in (50 cm) from adjacent surfaces.
- Be sure that no ventilation slots on the unit's housing are blocked.
- Never connect this product to a dimmer or rheostat.
- Replace the fuse with one of the same type and rating.
- ONLY use the hanging/mounting bracket to carry this product.
- The maximum ambient temperature is 104° F (40° C). Do not operate this product at higher temperatures.
- In the event of a serious operating problem, stop using immediately.
- DO NOT open this product. It contains no user-serviceable parts.

## Contact

Outside the U.S., United Kingdom, or Ireland, contact your distributor to request support or return a product. Visit [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) for contact information.

## What Is Included

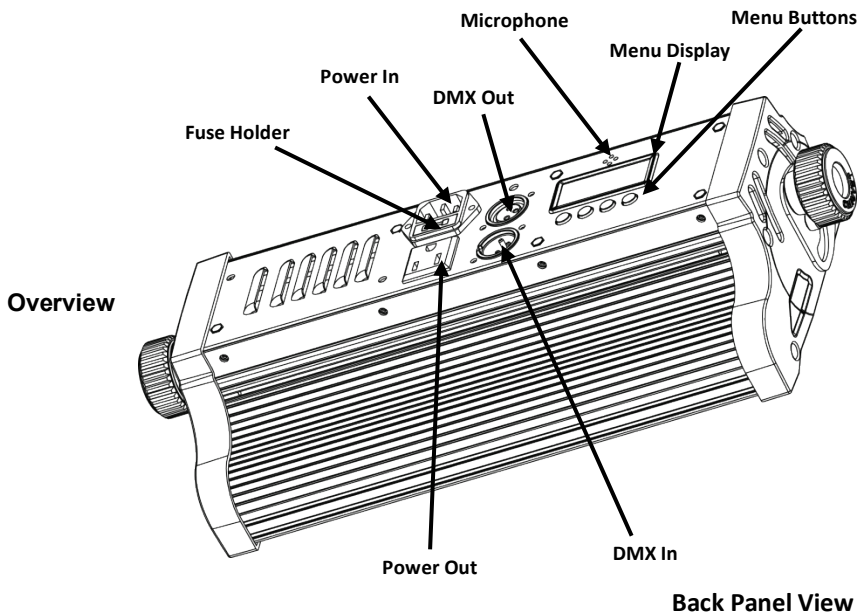
- SlimBANK™ UV-18
- Power Cord
- Barn Doors
- Warranty Card
- Hanging Bracket with Mounting Hardware
- Quick Reference Guide

## To Begin

Unpack your SlimBANK™ UV-18 and make sure you have received all parts in good condition. If the box or contents appear damaged, notify the carrier immediately, not CHAUVET®.

## Description

The SlimBANK™ UV-18 is a high-output ultraviolet LED fixture. Removable barn doors direct light where needed. Two personality choices are available through 2- and 5-channel DMX modes. Built-in dimming curves allow smooth LED fading.



## AC Power

This product has an auto-ranging power supply that can work with an input voltage range of 100~240 VAC, 50/60 Hz.

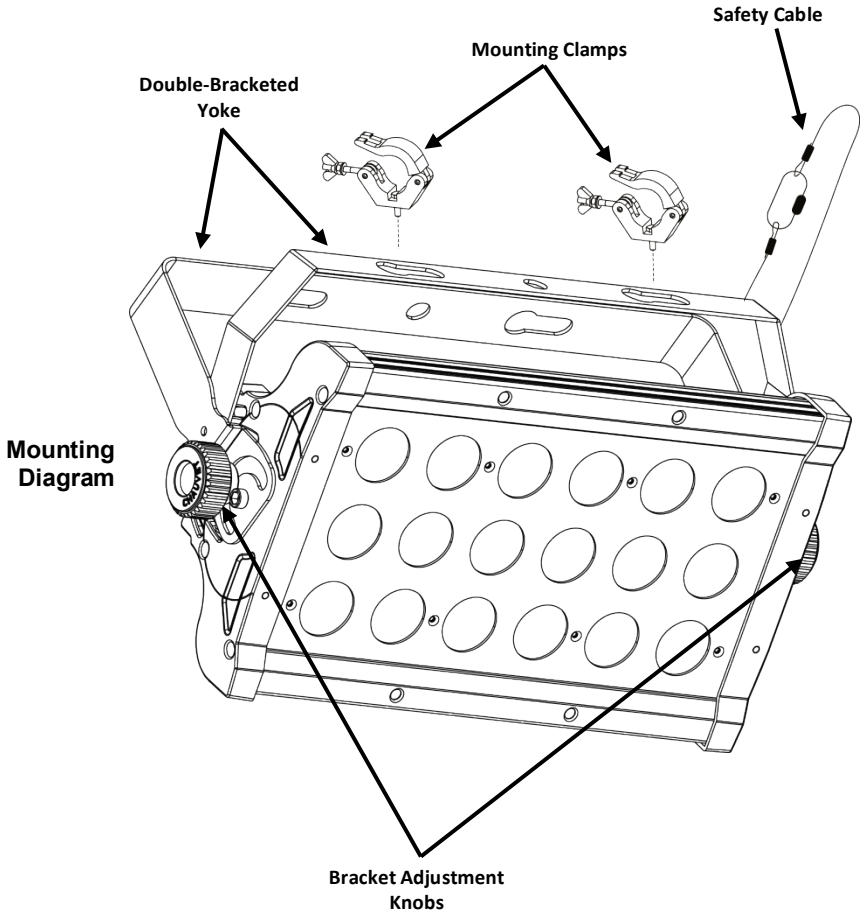
## Power Linking

You can link up to 22 SlimBANK™ UV-18 products at 120 VAC and 39 units at 230 VAC.

## Fuse Replacement

1. Disconnect the product from power.
2. Wedge the tip of a flat-head screwdriver into the slot of the fuse holder.
3. Pry the safety cap out of the housing.
4. Remove the blown fuse from the clip on the front of the safety cap and replace with a fuse of the exact same type and rating.
5. Re-insert the fuse holder and reconnect power.

**Mounting** Before mounting this product, read the Safety Notes.



**Control Panel Description**

Button	Function
<MENU>	Exits from the current menu or function
<UP>	Navigates upwards through the menu list and increases the numeric value when in a function
<DOWN>	Navigates downwards through the menu list and decreases the numeric value when in a function
<ENTER>	Enables the currently displayed menu or sets the currently selected value into the selected function

## Menu Options

Main Level	Programming Levels		Description
DMX Personalities and Starting Address	2-CH	d 1–d512	Selects DMX personality and starting address
	5-CH		
Auto Program	P--	P 1–P 3	Auto programs
Program Speed	S--	S 0–S100	Selects auto program speed (slow to fast)
Dimmer	dIMd	oFF	Dimmer speed off
		dIM1	Dimmer, fast speed
		dIM2	Dimmer, middle speed
		dIM3	Dimmer, slow speed
Sound-Active Mode	Snd		Sound-Active mode
Sound Sensitivity	SEnS	V 0–V100	Sound sensitivity control
Custom Settings	u--	d 0–d100	Dimmer (0–100%)
		S 0–S100	Strobe speed (slow to fast)
Information	InFo	FhrS	Fixture running time in hours
		vEr	Shows currently installed software version
		tEMP	Displays temperature of LEDs

**DMX Linking** The SlimBANK™ UV-18 can work with a DMX controller when linked by DMX serial connections. Instructions for connecting and configuring this product for DMX operation are in the User Manual. If you are not familiar with DMX, download the DMX Primer from [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Starting Address** To ensure full access to all channels in each DMX mode, the highest recommended DMX address is **508**.

**Master/Slave Connection** The SlimBANK™ UV-18 uses the DMX data connection for its Master/Slave mode. Instructions for connecting and configuring this product for Master/Slave operation are in the User Manual.

## DMX Values

<b>5-CH</b>	<b>Channel</b>	<b>Function</b>	<b>Value</b>	<b>Percent/Setting</b>
	1	Ultraviolet	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Shutter	000 ⇔ 010	No function
			011 ⇔ 255	Strobe, slow to fast
	3	Auto Programs	000 ⇔ 010	No function
			011 ⇔ 090	Chase 1
			091 ⇔ 170	Chase 2
			171 ⇔ 250	Chase 3
			251 ⇔ 255	Sound-Active mode
	4	Auto Speed	000 ⇔ 255	Auto programs speed (slow to fast)
	5	Dimmer Mode	000 ⇔ 051	Dimmer mode manually set in Menu Options
			052 ⇔ 101	Dimmer mode off
			102 ⇔ 152	Dimmer mode 1 (fast speed)
			153 ⇔ 203	Dimmer mode 2 (middle speed)
			204 ⇔ 255	Dimmer mode 3 (slow speed)

<b>2-CH</b>	<b>Channel</b>	<b>Function</b>	<b>Value</b>	<b>Percent/Setting</b>
	1	Ultraviolet	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Shutter	000 ⇔ 010	No function
			011 ⇔ 255	Strobe, slow to fast

**Acerca de Esta Guía** La Guía de Referencia Rápida (GRR) del SlimBANK™ UV-18 contiene información básica sobre el producto, como montaje, opciones de menú y valores DMX. Descargue el manual de usuario de [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) para una información más detallada.

**Exención de Responsabilidad** La información y especificaciones contenidas en esta GRR están sujetas a cambio sin previo aviso.

**Notas de Seguridad** Estas notas de seguridad incluyen información importante sobre el montaje, uso y mantenimiento.



- Este producto no está cocebido para una instalación permanente.
- Conecte este producto SOLO a un circuito con toma de tierra y protegido.
- Desconecte siempre de la alimentación antes de la limpieza o sustitución del fusible.
- NO mire a la fuente de luz cuando el producto esté encendido.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no está retorcido ni estropeado.
- Nunca desconecte este producto del cable de alimentación agarrando o tirando del cable.
- Cuando monte este producto en alto, use un cable de seguridad.
- NO permita la presencia de materiales inflamables cerca de la unidad cuando esté en funcionamiento.
- NO toque este producto cuando esté en funcionamiento, pues podría estar caliente.



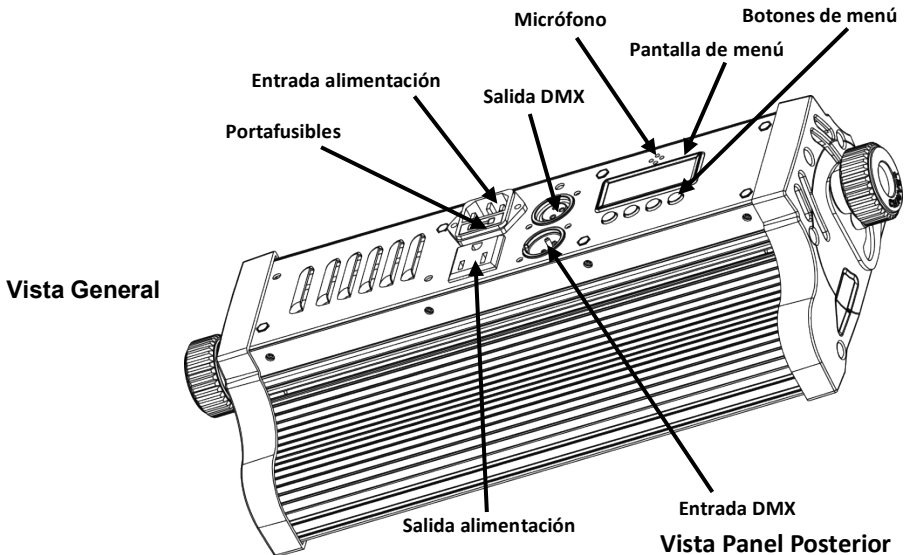
- La tensión del enchufe al que conecte este producto ha de estar en el rango establecido en el grabado o en el panel posterior de producto.
- ¡Este producto es para uso en interiores solamente! (IP20) Para evitar riesgos de incendio o descarga, no exponga este producto a la lluvia o la humedad.
- Monte siempre este producto en una ubicación con ventilación adecuada, al menos a 20" (50 cm) de superficies adyacentes.
- Asegúrese de que ninguna ranura de ventilación en la carcasa de la unidad queda bloqueada.
- Nunca conecte este producto a un atenuador o reostato.
- Sustituya el fusible con uno del mismo tipo y categoría.
- Use SOLAMENTE los soportes de colgar/montar para mover este producto.
- La máxima temperatura ambiente es de 104° F (40° C). No haga funcionar este producto a temperaturas más altas.
- En caso de un problema grave de funcionamiento, deje de usarlo inmediatamente.
- NO abra este producto. No contiene piezas reparables por el usuario.

**Contacto** Fuera de EE.UU, Reino Unido o Irlanda, póngase en contacto con su distribuidor para solicitar asistencia o devolver el producto. Visite [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) para información de contacto.

- Qué va Incluido**
- SlimBANK™ UV-18
  - Cable de alimentación
  - Viseras
  - Tarjeta de garantía
  - Soporte para colgar con material de montaje
  - Guía de Referencia Rápida

**Para Empezar** Desembale su SlimBANK™ UV-18 y asegúrese de que ha recibido todas las partes en buen estado. Si la caja o los componentes parecen dañados, notifíquelo al transportista inmediatamente, no a CHAUVET®.

**Descripción** El SlimBANK™ UV-18 es un dispositivo LED de luz ultravioleta de alta potencia. Las viseras desmontables dirigen la luz donde se necesite. Hay dos opciones de personalidad disponibles a través de los modos DMX de 2 y 5 canales. Las curvas de atenuación integradas consiguen una transición LED suave.



**Corriente Alterna** Este producto tiene una fuente de alimentación con detección automática que puede funcionar con un rango de tensión de entrada de 100–240 VCA, 50/60 Hz.

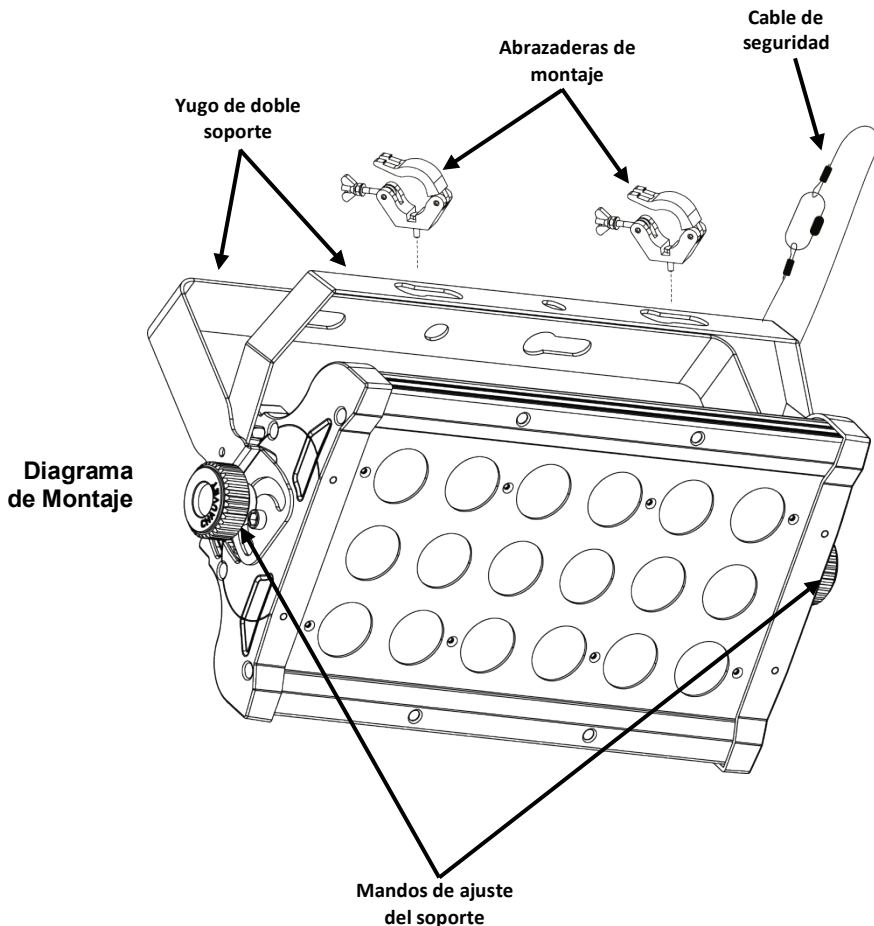
**Alimentación en Cadena** Puede enlazar hasta 22 productos SlimBANK™ UV-18 a 120 VCA, y 39 unidades a 230 VCA.

- Sustitución del Fusible**
1. Desconecte el producto de la alimentación.
  2. Haga caña con la punta de un destornillador plano en la ranura del portafusibles.
  3. Saque la tapa de seguridad de la carcasa.
  4. Quite el fusible fundido de la sujeción en la parte frontal de la tapa de seguridad y sustituya el fusible con otro del mismo tipo y categoría.
  5. Vuelva a insertar el portafusibles y conecte de nuevo la alimentación.



## Montaje

Antes de montar este producto, lea las Notas de Seguridad.



### Descripción del Panel de Control

Botón	Función
<MENU>	Sale del menú o función actual
<UP>	Navega hacia arriba por la lista de menú y aumenta el valor numérico cuando está en una función
<DOWN>	Navega hacia abajo por la lista de menú y disminuye el valor numérico cuando está en una función
<ENTER>	Habilita el menú actualmente en pantalla o configura el valor seleccionado actualmente dentro de la función seleccionada

## Opciones de Menú

Nivel Principal	Niveles de Programación		Descripción
Personalidades DMX y Dirección de Inicio	2-CH	d 1–d512	Selecciona la personalidad DMX y la dirección de inicio
	5-CH		
Programas Automáticos	P--	P 1–P 3	Programas Automáticos
Velocidad del Programa Automático	S--	S 0–S100	Selecciona la velocidad del programa automático (lento a rápido)
Atenuador	dIMd	oFF	Velocidad de atenuador desactivada
		dIM1	Atenuador, velocidad rápida
		dIM2	Atenuador, velocidad media
		dIM3	Atenuador, velocidad lenta
Modo Activo por Sonido	Snd		Modo activo por sonido
Sensibilidad al Sonido	SEnS	V 0–V100	Control de sensibilidad al sonido
Ajustes Personalizados	u--	d 0–d100	Atenuador (0–100%)
		S 0–S100	Velocidad de estroboscopio (lenta a rápida)
Información	InFo	FhrS	Tiempo de funcionamiento del dispositivo en horas
		vEr	Muestra la versión de software instalada actualmente
		tEMP	Muestra la temperatura de los LEDs

**Enlace DMX** El SlimBANK™ UV-18 puede funcionar con un controlador DMX cuando se enlaza por conexiones serie DMX. Las instrucciones para conectar y configurar este producto para funcionamiento DMX están en el Manual de usuario. Si no está familiarizado con DMX, descargue el Manual DMX de [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Dirección de Inicio** Para asegurarse acceso total a todos los canales en cada modo DMX, la dirección DMX más recomendable es **508**.

**Conexión Maestro/Esclavo** El SlimBANK™ UV-18 usa la conexión de datos DMX para su modo Maestro/Esclavo. Las instrucciones para conectar y configurar este producto para funcionamiento Maestro/Esclavo están en el Manual de usuario.

## Valores DMX

5-CH	Canal	Función	Valor	Porcentaje/Configuración
	1	Ultravioleta	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Obturador (Shutter)	000 ⇔ 010	Sin función
			011 ⇔ 255	Estroboscopio, lento a rápido
	3	Programas Automáticos	000 ⇔ 010	Sin función
			011 ⇔ 090	Secuencia 1
			091 ⇔ 170	Secuencia 2
			171 ⇔ 250	Secuencia 3
			251 ⇔ 255	Modo activo por sonido
	4	Velocidad Automática	000 ⇔ 255	Velocidad de los programas automáticos (lento a rápido)
	5	Modo Atenuador	000 ⇔ 051	Modo Atenuador configurado manualmente en las Opciones de Menú
			052 ⇔ 101	Modo atenuador desactivado
			102 ⇔ 152	Modo atenuador 1 (velocidad rápida)
			153 ⇔ 203	Modo atenuador 2 (velocidad media)
			204 ⇔ 255	Modo atenuador 3 (velocidad lenta)

2-CH	Canal	Función	Valor	Porcentaje/Configuración
	1	Ultravioleta	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Obturador (Shutter)	000 ⇔ 010	Sin función
			011 ⇔ 255	Estroboscopio, lento a rápido

**À Propos de ce Manuel** Le Manuel de Référence du SlimBANK™ UV-18 (MdR) reprend des informations de base sur cet appareil notamment en matière de montage, d'options de menu et de valeurs DMX. Téléchargez le manuel d'utilisation sur [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) pour de plus amples informations.

**Clause de Non-responsabilité** Les informations et caractéristiques contenues dans ce manuel sont sujettes à changement sans préavis.

**Consignes de Sécurité** Ces consignes concernant la sécurité reprennent d'importantes informations en matière d'installation, d'utilisation et de maintenance.



- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé dans une installation permanente.
- Connectez UNIQUEMENT ce produit à un circuit protégé et relié à la terre.
- Débranchez toujours cet appareil avant de procéder à son nettoyage ou au remplacement de son fusible.
- Ne regardez PAS la source lumineuse lorsque le produit fonctionne.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est ni tordu ni endommagé.
- Ne débranchez jamais cet appareil en tirant sur le cordon.
- Utilisez TOUJOURS un câble de sécurité lorsque vous montez cet appareil en hauteur.
- Veillez à ce qu'AUCUNE source inflammable ne se trouve à proximité de l'unité lors de son fonctionnement.
- Ne touchez PAS cet appareil lors de son fonctionnement car il pourrait s'avérer brûlant.



- La tension de la prise à laquelle vous connectez ce cet appareil doit être comprise dans la plage de tensions reprise sur l'étiquette de l'appareil ou à l'arrière de ce dernier.
- Cet appareil doit être utilisé en intérieur uniquement. (IP20). Afin d'éviter tout risque d'incendie ou décharge électrique, veillez à n'exposer cet appareil ni à la pluie ni à l'humidité.
- Montez toujours cet appareil dans un endroit bien ventilé, à au moins, 20 pouces (50 cm) des surfaces adjacentes.
- Assurez-vous qu'aucune fente de ventilation sur le boîtier ne soit obstruée.
- Ne connectez JAMAIS cet appareil ni à un gradateur ni à un rhéostat.
- Remplacez le fusible avec un de même type et même ampérage.
- Transportez/Suspendez cet appareil UNIQUEMENT au moyen du support dont il est doté.
- La température ambiante maximale supportée par ce produit est de 104° F (40° C). Ne le faites pas fonctionner à des températures plus élevées.
- En cas de sérieux problèmes de fonctionnement, arrêtez le système immédiatement.
- N'ouvrez PAS ce produit. Il ne contient aucun composant susceptible d'être réparé par l'utilisateur.

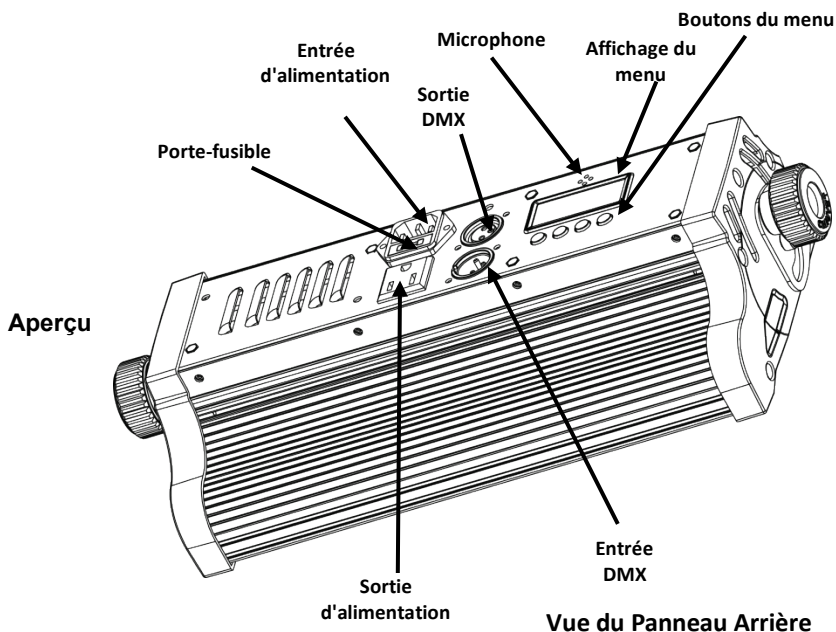
**Contact** En dehors des États-Unis, du Royaume-Uni et de l'Irlande, contactez votre fournisseur si vous avez besoin d'assistance ou de retourner votre produit. Consultez le site [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) pour trouver nos coordonnées.

**Ce qui est Inclus**

- Un SlimBANK™ UV-18
- Un cordon d'alimentation
- Portes de la grange amovibles
- Une fiche de garantie
- Une lyre de suspension avec matériel de montage
- Un Manuel de Référence

**Débuter** Déballez votre SlimBANK™ UV-18 et assurez-vous d'avoir tout reçu et en bon état. Si l'emballage ou le contenu semblait être endommagé, indiquez-le immédiatement au transporteur et non à CHAUVET®.

**Description** Le SlimBANK™ UV-18 est une unité à puissante LED ultraviolette. Les portes de grange amovibles dirigent la lumière là où vous en avez besoin. Vous pouvez choisir parmi deux personnalités dans les modes 2 et 5 canaux DMX. Les courbes de gradation intégrées permettent un fondu LED fluide.



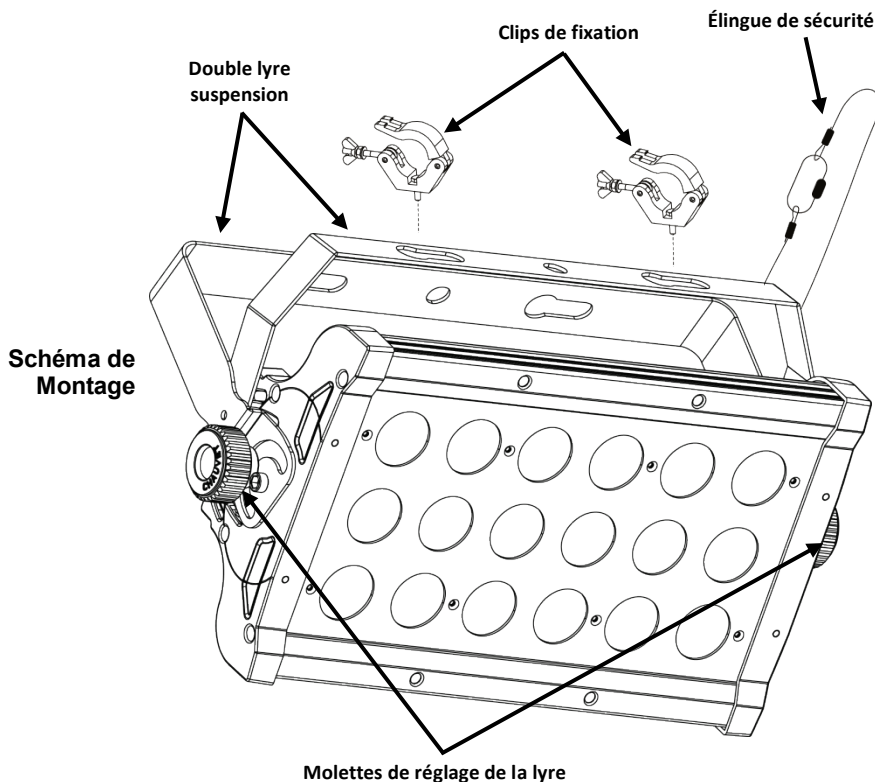
**Alimentation CA** Cet appareil est doté d'une alimentation universelle prenant en charge toute tension d'entrée comprise entre 100 et 240 VCA, 50/60 Hz.

**Connexion Électrique** Vous pouvez raccorder ensemble jusqu'à 22 SlimBANK™ UV-18 à 120 VCA et 39 à 230 VCA.

## Remplacement du Fusible

1. Débranchez l'appareil de l'alimentation.
2. Insérez et calez la pointe d'un tournevis à tête plate dans la fente du porte-fusible.
3. En faisant levier, faites sortir de son emplacement le couvercle du porte-fusible.
4. Retirez le fusible obsolète du clip se trouvant à l'avant du couvercle de sécurité et remplacez-le par un fusible équivalent.
5. Insérez à nouveau le porte-fusible puis rebranchez l'appareil.

**Installation** Avant de monter cet appareil, lisez et assimilez les consignes de sécurité.



## Description du Tableau de Commandes

Bouton	Fonction
<MENU>	Permet la sortie du menu ou de la fonction en cours
<UP>	Permet de parcourir les listes de menu vers le haut, dans une fonction permet d'augmenter les valeurs numériques
<DOWN>	Permet de parcourir les listes de menu vers le bas, dans une fonction permet de diminuer les valeurs numériques
<ENTER>	Permet l'affichage du menu en cours ou permet de configurer la valeur en cours dans la fonction sélectionnée

## Options du Menu

Niveau Principal	Niveaux de Programmation		Description
Personnalités DMX et Configurations des Adresses	2-CH	d 1–d512	Sélectionne la personnalité DMX et l'adresse de départ
	5-CH		
Programmes Automatiques	P--	P 1–P 3	Programmes automatiques
Vitesse du Programme Automatique	S--	S 0–S100	Sélectionne la vitesse du programme automatique (lent à rapide)
Gradation	dIMd	oFF	Gradation, statique
		dIM1	Gradation, rapide
		dIM2	Gradation, vitesse moyenne
		dIM3	Gradation, lente
Mode Musical	Snd		Mode musical
Sensibilité au Son	SEnS	V 0–V100	Commande de la sensibilité au son
Réglages Personnalisés	u--	d 0–d100	Gradateur (0 à 100 %)
		S 0–S100	Vitesse du stroboscope (lent à rapide)
Informations	InFo	FhrS	Temps de fonctionnement de l'unité en heures
		vEr	Affiche la version actuelle du logiciel installé
		tEMP	Affiche la température des LED

**Raccordement DMX** Le SlimBANK™ UV-18 peut fonctionner avec un jeu d'orgues DMX quand raccordé par des connexions DMX en série. Vous trouverez les instructions de connexion et configuration de cet appareil pour un bon fonctionnement en DMX dans le manuel d'utilisation. Si vous n'êtes pas familier avec le DMX, vous pouvez télécharger l'introduction au DMX sur [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Adresse de Départ** Afin d'assurer un accès à tous les canaux dans chaque mode DMX, l'adresse DMX la plus élevée recommandée est **508**.

**Connexion Maître/Esclave** Le SlimBANK™ UV-18 utilise une connexion de données DMX pour son mode maître/esclave. Vous trouverez les instructions de connexion et configuration de cet appareil pour un bon fonctionnement en maître/esclave dans le manuel d'utilisation.

## Valeurs DMX

<b>5 Canaux</b>	<b>Canal</b>	<b>Fonction</b>	<b>Valeur</b>	<b>Pourcentage/Configuration</b>
	1	Ultraviolet	000 ⇔ 255	0 à 100%
	2	Obturateur	000 ⇔ 010	Pas de fonction
			011 ⇔ 255	Stroboscope de lent à rapide
	3	Programmes Automatiques	000 ⇔ 010	Pas de fonction
			011 ⇔ 090	Chenillard 1
			091 ⇔ 170	Chenillard 2
			171 ⇔ 250	Chenillard 3
			251 ⇔ 255	Mode musical
	4	Vitesse Auto	000 ⇔ 255	Vitesse du programme automatique (lent à rapide)
	5	Mode de Gradation	000 ⇔ 051	Mode de gradation manuel à définir dans les options de menu
			052 ⇔ 101	Mode de gradation désactivé
			102 ⇔ 152	Mode de gradation 1 (vitesse rapide)
			153 ⇔ 203	Mode de gradation 2 (vitesse moyenne)
			204 ⇔ 255	Mode de gradation 3 (vitesse lente)

<b>2 Canaux</b>	<b>Canal</b>	<b>Fonction</b>	<b>Valeur</b>	<b>Pourcentage/Configuration</b>
	1	Ultraviolet	000 ⇔ 255	0 à 100%
	2	Obturateur	000 ⇔ 010	Pas de fonction
			011 ⇔ 255	Stroboscope de lent à rapide



**Über diese Schnellan-**  
**leitung** In der Schnellanleitung des SlimBANK™ UV-18 finden Sie die wesentlichen Produktinformationen, wie etwa über die Montage, Menüoptionen und DMX-Werte des Geräts. Laden Sie für weiterführende Informationen unter [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) das Benutzerhandbuch herunter.

**Haftungs-**  
**ausschluss** Die Informationen und Spezifikationen dieser Anleitung können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

**Sicherheits-**  
**hinweise** Diese Sicherheitshinweise enthalten wichtige Informationen über die Montage, Verwendung und Wartung des Geräts.



- Dieses Produkt eignet sich nicht für eine permanente Installation.
- SCHLIESSEN Sie dieses Produkt nur an einen mit der Masse verbundenen und abgesicherten Stromkreislauf an.
- Trennen Sie das Gerät von der Stromquelle, bevor Sie es reinigen oder die Sicherung auswechseln.
- NIEMALS in die Lichtquelle schauen, während das Gerät eingeschaltet ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht gequetscht oder beschädigt ist.
- Ziehen Sie beim Trennen des Geräts von der Stromversorgung nie am Kabel.
- Bei Montage über Kopf immer ein Sicherungsseil verwenden.
- KEINE entflammaren Materialien während des Betriebs in der Nähe des Geräts lagern.
- NIEMALS während des Betriebs das Gehäuse berühren, da dies sehr heiß wird.



- Die Spannung der Schukosteckdose, an die Sie das Gerät anschließen, muss sich innerhalb des Spannungsbereiches befinden, der auf dem Hinweisschild oder dem rückwärtigen Bedienfeld des Geräts angegeben ist.
- Dieses Gerät darf nur im Innenbereich verwendet werden. (IP20) Um das Risiko von Bränden oder elektrischen Schlägen zu vermeiden, dürfen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Installieren Sie das Gerät an einem Ort mit ausreichender Belüftung und mit einem Abstand von 50 cm zu den angrenzenden Flächen.
- Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts nicht verschlossen sind.
- Schließen Sie dieses Gerät niemals an einen Dimmer oder Regelwiderstand an.
- Achten Sie beim Auswechseln der Sicherung darauf, den gleichen Typ mit den gleichen Werten zu verwenden.
- Das Gerät NUR an den Hänge-/Befestigungsbügeln tragen.
- Die maximal zulässige Umgebungstemperatur beträgt 40°C. Nehmen Sie das Gerät nicht bei höheren Temperaturen in Betrieb.
- Bei ernsthaften Betriebsproblemen stoppen Sie umgehend die Verwendung des Geräts.
- Dieses Gerät NICHT öffnen. Die eingebauten Komponenten sind für den Kunden wartungsfrei.

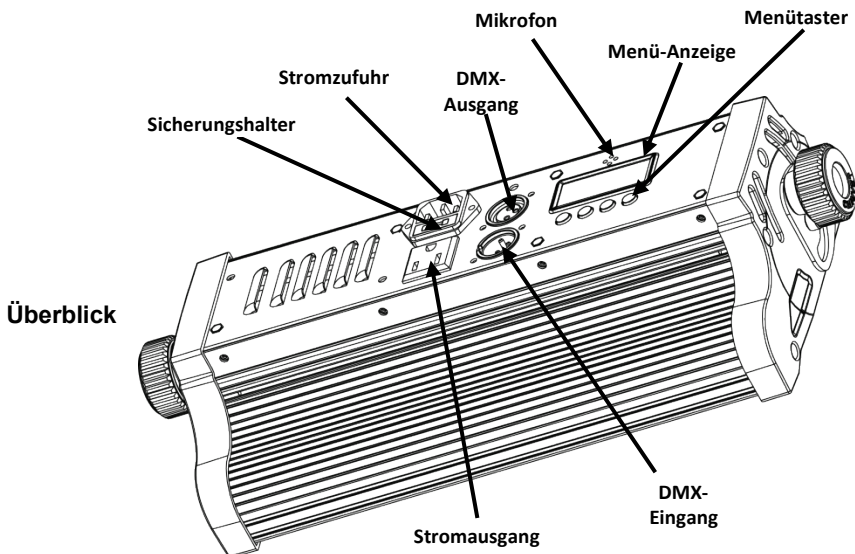
**Kontakt** Kunden außerhalb der USA, GB oder Irland wenden sich an ihren Lieferanten, um den Kundendienst in Anspruch zu nehmen oder ein Gerät zurückzuschicken. Kontaktinformationen finden Sie unter [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Packungsinhalt**

- SlimBANK™ UV-18
- Hängebügel mit Befestigungsmaterial
- Netzkabel
- Scheunentore
- Schnellanleitung
- Garantiekarte

**Start** Packen Sie Ihr SlimBANK™ UV-18 aus und überprüfen Sie, ob Sie alle Teile unbeschädigt erhalten haben. Wenn die Verpackung beschädigt ist, benachrichtigen Sie umgehend das Transportunternehmen, nicht jedoch CHAUVET®.

**Beschreibung** Der SlimBANK™ UV-18 ist eine leistungsstarke UV-LED-Leuchte. Direkte Beleuchtung eines festgelegten Bereichs mit abnehmbaren Torklappen. Im 2- und 5-Kanal DMX-Modus sind zwei Einstellmöglichkeiten erhältlich. Eingebaute Dimmungskurven sorgen für ein sanftes Ausblenden der LEDs.



**Ansicht des Rückwärtigen Bedienfelds**

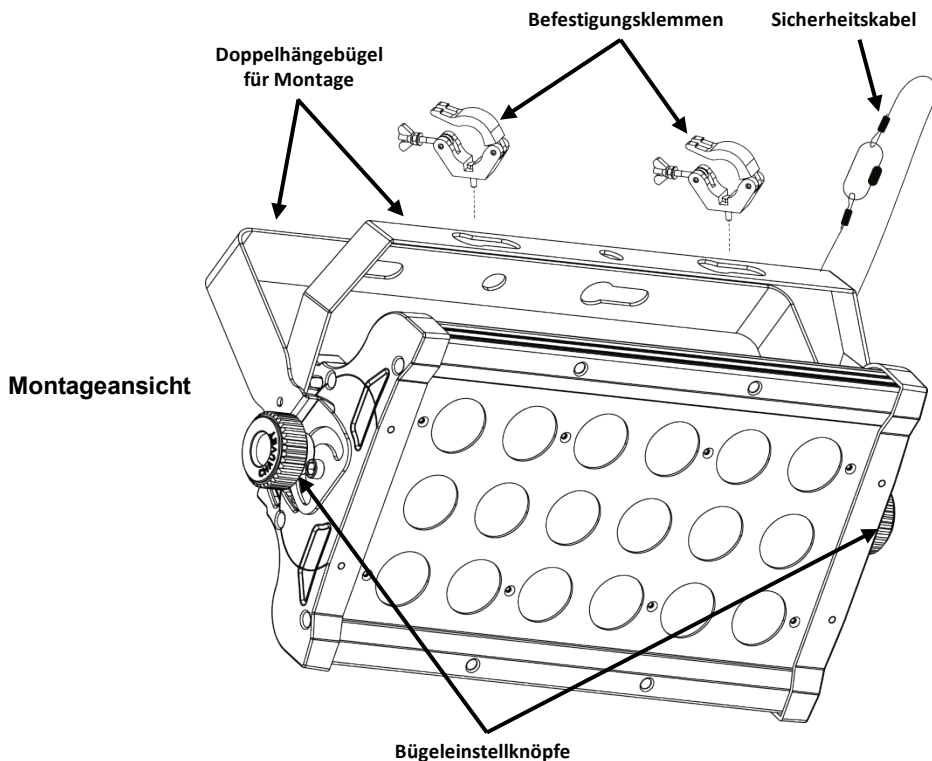
**Wechselstrom** Dieses Gerät verfügt über ein Vorschaltgerät, das automatisch die anliegende Spannung erkennt, sobald der Netzstecker in die Schukosteckdose gesteckt wird, und kann mit einer Eingangsspannung von 100~240 V AC, 50/60 Hz arbeiten.

**Reihenschaltung der Geräte** Sie können bis zu 22 SlimBANK™ UV-18-Geräte bei 120 V AC und 39 Geräte bei 230 V AC in Reihe schalten.

## Auswechseln der Sicherung

1. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
2. Klemmen Sie die Spitze eines Flachkopfschraubendrehers in den Schlitz des Sicherungshalters.
3. Hebeln Sie die Sicherheitsabdeckung vom Gehäuse weg ab.
4. Entfernen Sie die durchgebrannte Sicherung von der Klemme am Vorderteil der Sicherheitsabdeckung, und ersetzen Sie diese durch eine Sicherung des gleichen Typs und mit den gleichen Werten.
5. Stecken Sie den Sicherungshalter wieder zurück, und schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.

**Montage** Lesen Sie vor der Montage dieses Geräts die Sicherheitshinweise durch.



## Beschreibung des Bedienfeldes

Lesen

Taste	Funktion
<MENU>	Damit verlassen Sie das aktuelle Menü oder die Funktion
<UP>	Damit navigieren Sie sich durch die Menüpunkte nach oben und erhöhen den numerischen Wert der entsprechenden Funktionen
<DOWN>	Damit navigieren Sie sich durch die Menüpunkte nach unten und verringern den numerischen Wert der entsprechenden Funktionen
<ENTER>	Damit wird das aktuell angezeigte Menü aktiviert oder der aktuell ausgewählte Wert einer Funktion eingestellt

## Menüoptionen

Hauptebene	Programmirebenen		Beschreibung
DMX-Modus und Startadresse	2-CH	d 1–d512	Wählt DMX-Modi und Startadresse aus
	5-CH		
Auto-Programme	P--	P 1–P 3	Auto-Programme
Programmgeschwindigkeit	S--	S 0–S100	Wählt Geschwindigkeit des Auto-Programms aus (langsam bis schnell)
Dimmer	dIMd	oFF	Dimmer, Geschwindigkeit aus
		dIM1	Dimmer, hohe Geschwindigkeit
		dIM2	Dimmer, mittlere Geschwindigkeit
		dIM3	Dimmer, niedrige Geschwindigkeit
Musiksteuerungs-Modus	Snd		Musiksteuerungs-Modus
Musikempfindlichkeit	SEnS	V 0–V100	Einstellknopf für Musikempfindlichkeit
Benutzerdefinierte Einstellungen	u--	d 0–d100	Dimmer (0-100 %)
		S 0–S100	Blitzgeschwindigkeit (von langsam nach schnell)
Information	InFo	FhrS	Laufzeit des Geräts in Stunden
		vEr	Zeigt die aktuell installierte Software-Version an
		tEMP	Zeigt Temperatur der LEDs an

**DMX-Verbindung** Der SlimBANK™ UV-18 kann mit einem DMX-Controller betrieben werden, wenn eine DMX-Reihenschaltung zum Einsatz kommt. Anweisungen zum Zusammenschluss und der Konfiguration dieses Geräts für den Betrieb im DMX-Modus finden Sie im Benutzerhandbuch. Wenn Sie mit DMX nicht vertraut sind, laden Sie "DMX - Eine Einführung" unter [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) herunter.

**Startadresse** Um einen vollständigen Zugang zu allen Kanälen in jedem DMX-Modus zu gewährleisten, beträgt die höchste empfohlene DMX-Adresse **508**.

**Master/Slave-Schaltung** Der SlimBANK™ UV-18 verwendet für seinen Master/Slave-Modus eine DMX-Datenverbindung. Anweisungen zum Zusammenschluss und der Konfiguration dieses Geräts für den Betrieb im Master/Slave-Modus finden Sie im Benutzerhandbuch.

## DMX-Werte

## 5 Kanäle

Kanal	Funktion	Wert	Prozent/Einstellung
1	Ultraviolett	000 ⇔ 255	0–100%
		000 ⇔ 010	Keine Funktion
2	Shutter	011 ⇔ 255	Blitzgeschwindigkeit (von langsam nach schnell)
		000 ⇔ 010	Keine Funktion
3	Auto-Programme	011 ⇔ 090	Chase 1
		091 ⇔ 170	Chase 2
		171 ⇔ 250	Chase 3
		251 ⇔ 255	Musiksteuerungs-Modus
4	Geschwindigkeit des Auto-Programms	000 ⇔ 255	Geschwindigkeit des Auto-Programms (langsam bis schnell)
5	Dimmer-Modus	000 ⇔ 051	Dimmer-Modus manuell in Menüoptionen eingestellt
		052 ⇔ 101	Dimmer-Modus aus
		102 ⇔ 152	Dimmer-Modus 1 (hohe Geschwindigkeit)
		153 ⇔ 203	Dimmer-Modus 2 (mittlere Geschwindigkeit)
		204 ⇔ 255	Dimmer-Modus 3 (niedrige Geschwindigkeit)

## 2 Kanäle

Kanal	Funktion	Wert	Prozent/Einstellung
1	Ultraviolett	000 ⇔ 255	0–100%
2	Shutter	000 ⇔ 010	Keine Funktion
		011 ⇔ 255	Blitzgeschwindigkeit (von langsam nach schnell)

**Sobre este Guia** O Guia de Referência Rápida (GRR) do SlimBANK™ UV-18 contém informações básicas sobre o produto tais como instalação, opções de menu e valores DMX. Transfira o Manual de Utilizador de [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) para obter mais informações.

**Exclusão de Responsabilidade** As informações e especificações contidas neste GRR estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

**Instruções de Segurança** Estas Instruções de Segurança incluem informações importantes sobre a instalação, utilização e manutenção.



- Este produto não se destina à instalação permanente.
- Ligue este produto APENAS a um circuito protegido e ligado à terra.
- Desligue-o sempre da alimentação antes da limpeza ou substituição do fusível.
- NÃO olhe para a fonte de luz quando o produto está ligado.
- Certifique-se de que o cabo de alimentação não está desgastado nem danificado.
- Nunca desligue este produto da alimentação ao puxar ou esticar o cabo de alimentação.
- Numa instalação suspensa deste produto, utilize sempre um cabo de segurança.
- NÃO permita a presença de materiais inflamáveis junto da unidade durante o seu funcionamento.
- NÃO toque neste produto aquando do funcionamento do mesmo, pois poderá estar quente.



- A tensão da tomada à qual irá ligar este produto deve estar no intervalo indicado no autocolante ou painel posterior do produto.
- Este produto destina-se apenas a ser utilizado no interior! (IP20) Para evitar o risco de incêndio ou choque eléctrico, não exponha este produto à chuva nem humidade.
- Instale sempre este produto num local com ventilação adequada, a pelo menos 50 cm (20 pol.) das superfícies adjacentes.
- Certifique-se de que não estão obstruídas quaisquer ranhuras de ventilação do corpo da unidade.
- Nunca ligue este produto a um regulador da intensidade da luz nem a um reóstato.
- Substitua o fusível por um do mesmo tipo e classificação.
- Transporte este produto APENAS com as suportes de montagem/suspensão.
- A temperatura máxima ambiente é 40 °C (104 °F). Não utilize este produto em ambientes com temperaturas superiores.
- Em caso de um problema de funcionamento grave, pare a utilização imediatamente.
- NÃO abra este produto. Não contém quaisquer peças passíveis de manutenção.

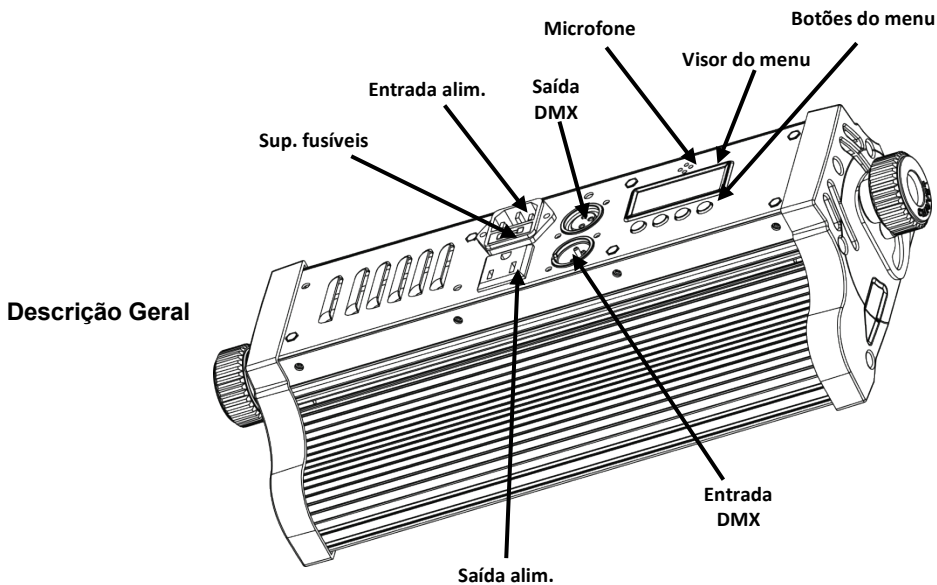
**Contacto** Fora dos E.U.A., Reino Unido ou Irlanda, entre em contacto com o seu distribuidor para solicitar assistência ou devolver um produto. Aceda a [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com) para obter informações de contacto.

**Conteúdo**

- SlimBANK™ UV-18
- Cabo de alimentação
- Portas amovíveis
- Cartão de garantia
- Suporte de suspensão com equipamento de montagem
- Guia de Referência Rápida

**Para Começar** Desembale o SlimBANK™ UV-18 e certifique-se de que recebeu todas as peças em boas condições. Se a caixa ou conteúdos aparentarem estar danificados, notifique imediatamente a transportadora e não a CHAUVET®.

**Descrição** O SlimBANK™ UV-18 é um equipamento LED ultravioleta de débito elevado. As portas amovíveis direccionam a luz para onde é necessária. Estão disponíveis duas opções de personalização através dos modos DMX de 2 e 5 canais. As curvas de desvanecimento integradas proporcionam um desvanecimento LED suave.



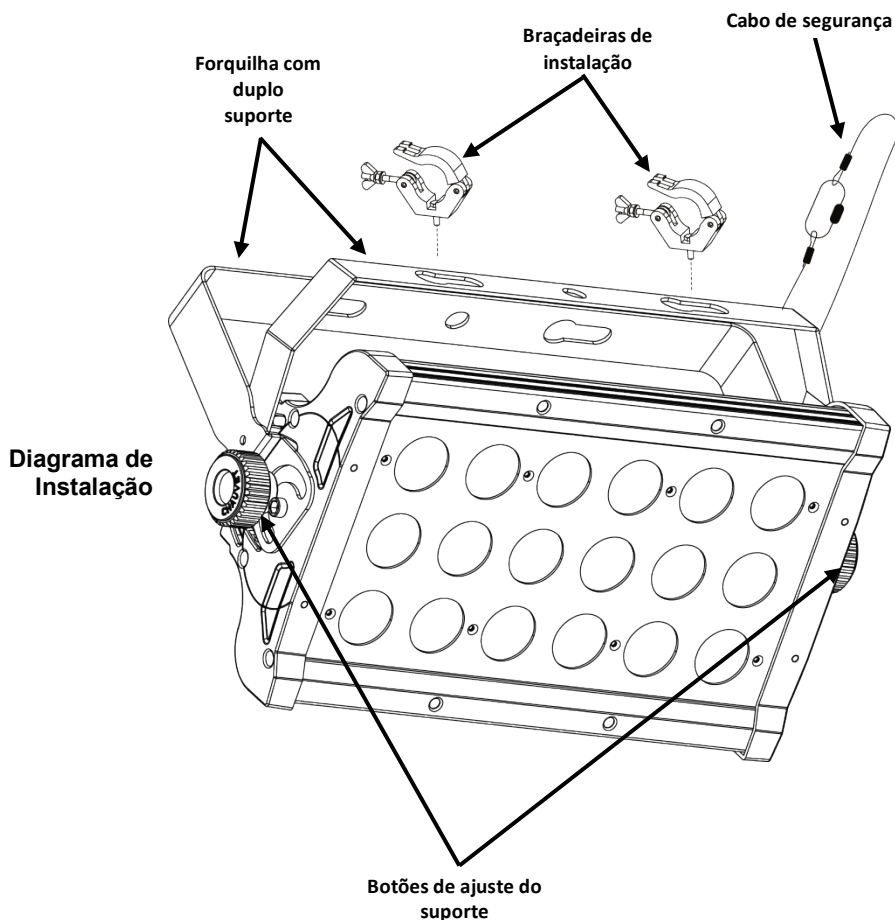
**Vista Posterior do Painel**

**Alimentação CA** Este produto possui uma fonte de alimentação de intervalo automático que pode funcionar num intervalo de tensão de entrada de 100~240 VCA, 50/60 Hz.

**Interligação de Alimentação** Pode ligar até 22 produtos SlimBANK™ UV-18 a 120 VCA e 39 unidades a 230 VCA.

- Substituição do Fusível**
1. Desligue o produto da alimentação.
  2. Encaixe a ponta de uma chave de fendas de cabeça chata na ranhura do suporte de fusíveis.
  3. Retire a tampa de segurança do corpo.
  4. Retire o fusível queimado do grampo na parte frontal da tampa de segurança e substitua por um fusível com o mesmo tipo e classificação.
  5. Volte a colocar o suporte de fusíveis e volte a ligar a alimentação.

**Instalação** Antes de instalar este produto, leia as Instruções de Segurança.





Descrição do Painel de Controlo	Botão	Função
	<MENU>	Sai da função ou menu actual
	<UP>	Desloca-se para cima na lista de menus e aumenta o valor numérico numa função
	<DOWN>	Desloca-se para baixo na lista de menus e diminui o valor numérico numa função
	<ENTER>	Activa o menu exibido actualmente ou define o valor seleccionado actualmente na função seleccionada

## Opções de Menu

Nível Principal	Níveis de Programação		Descrição
Personalizações DMX	2-CH	d 1–d512	Selecciona a personalização e endereço inicial DMX
	5-CH		
Programas Automáticos	P--	P 1–P 3	Programas automáticos
Velocidade do Programa	S--	S 0–S100	Selecciona a velocidade do programa automático (lento para rápido)
Regulador da Intensidade da Luz	dIMd	oFF	Velocidade do regulador de intensidade desligado
		dIM1	Regulador de intensidade, velocidade rápida
		dIM2	Regulador de intensidade, velocidade média
		dIM3	Regulador de intensidade, velocidade lenta
Modo de Activação de Som	Snd		Modo de activação de som
Sensibilidade Sonora	SEnS	V 0–V100	Controlo da sensibilidade sonora
Configurações Personalizadas	u--	d 0–d100	Regulador de intensidade (0–100%)
		S 0–S100	Velocidade do sinal de validação (lento para rápido)
Informações	InFo	FhrS	Tempo de funcionamento do equipamento em horas
		vEr	Exibe a versão do software actualmente instalada
		tEMP	Exibe as temperaturas dos LEDs

**Interligação DMX** O SlimBANK™ UV-18 pode trabalhar com um controlador DMX quando se encontra ligado a ligações da série DMX. As instruções para a ligação e configuração deste produto para a operação DMX encontram-se no Manual de Utilizador. Se não estiver familiarizado com o DMX, transfira o DMX Primer a partir de [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Endereço Inicial** Para garantir um acesso total a todos os canais em cada modo DMX, o endereço DMX mais elevado recomendado é **508**.

**Ligação Principal/ Secundária** O SlimBANK™ UV-18 utiliza a ligação de dados DMX para o seu modo principal/secundário. As instruções para a ligação e configuração deste produto para a operação Principal/Secundário encontram-se no Manual de Utilizador.

## Valores DMX

## 5 Canais

Canal	Função	Valor	Percentagem/Definição
1	Ultravioleta	000 ⇔ 255	0–100%
2	Obturador	000 ⇔ 010	Sem função
		011 ⇔ 255	Sinal de validação, lento para rápido
3	Programas Automáticos	000 ⇔ 010	Sem função
		011 ⇔ 090	Procura 1
		091 ⇔ 170	Procura 2
		171 ⇔ 250	Procura 3
		251 ⇔ 255	Modo de activação de som
4	Velocidade Automática	000 ⇔ 255	Velocidade dos programas automáticos (lento para rápido)
5	Modo do Regulador da Intensidade da Luz	000 ⇔ 051	Modo do regulador da intensidade da luz definido manualmente nas opções do menu
		052 ⇔ 101	Modo do regulador de intensidade desligado
		102 ⇔ 152	Modo do regulador de intensidade 1 (velocidade rápida)
		153 ⇔ 203	Modo do regulador de intensidade 2 (velocidade média)
		204 ⇔ 255	Modo do regulador de intensidade 3 (velocidade lenta)

## 2 Canais

Canal	Função	Valor	Percentagem/Definição
1	Ultravioleta	000 ⇔ 255	0–100%
2	Obturador	000 ⇔ 010	Sem função
		011 ⇔ 255	Sinal de validação, lento para rápido

**Informazioni sulla Guida** La Guida Rapida di SlimBANK™ UV-18 contiene informazioni di base sul prodotto quali montaggio, opzioni menù e valori DMX. Per maggiori dettagli, scaricare il Manuale Utente dal sito [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Esclusione di Responsabilità** Le informazioni e le specifiche contenute in questa guida possono essere modificate senza preavviso.

**Note di Sicurezza** Le Note di Sicurezza includono informazioni importanti circa il montaggio, l'uso e la manutenzione.



- Questa apparecchiatura non è progettata per installazione permanente.
- Collegare questa unità SOLTANTO ad un circuito dotato di messa a terra e protetto.
- Prima di effettuare la pulizia o sostituire il fusibile, scollegare sempre l'unità dall'alimentazione elettrica.
- NON guardare la sorgente luminosa quando l'unità è in funzione.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia piegato o danneggiato.
- Non scollegare mai questa apparecchiatura dall'alimentazione elettrica tirando o stratonando il cavo.
- Per il montaggio in alto dell'unità utilizzare SEMPRE un cavo di sicurezza.
- NON collocare materiale infiammabile vicino all'unità mentre è in funzione.
- NON toccare l'unità durante il funzionamento perché potrebbe essere molto calda.



- La tensione della presa a muro cui si collega l'apparecchiatura deve trovarsi entro il campo specificato sull'etichetta o sul pannello posteriore.
- Questa apparecchiatura deve essere utilizzata soltanto in interni (IP20)! Per evitare il rischio di incendio o di folgorazione non esporre l'apparecchiatura alla pioggia o all'umidità.
- Montare sempre l'unità in posizione ben ventilata, ad almeno 50 cm. (20") da qualsiasi superficie.
- Assicurarsi che nessuna apertura di ventilazione dell'unità sia ostruita.
- Non collegare mai ad un dimmer o ad un reostato
- Sostituire il fusibile con un altro dello stesso tipo e classe.
- Prendere e trasportare l'unità SOLTANTO dalla staffa per il montaggio sospeso.
- Massima temperatura ambiente ammessa: 40 °C (104 °F). Non utilizzare l'apparecchiatura a temperature superiori.
- In caso di gravi problemi di funzionamento sospendere immediatamente l'utilizzo.
- NON aprire l'unità. Non contiene parti riparabili dall'utente.

**Contatti** Per richiedere assistenza o restituire l'apparecchiatura, al di fuori di Stati Uniti, Regno Unito o Irlanda, contattare il distributore locale. Per informazioni sui contatti, visitare il sito Web [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

## Che cosa è Incluso

- SlimBANK™ UV-18
- Cavo di alimentazione
- Alette taglia-luce removibili
- Scheda di garanzia
- Staffa per montaggio sospeso con relativi accessori
- Guida Rapida

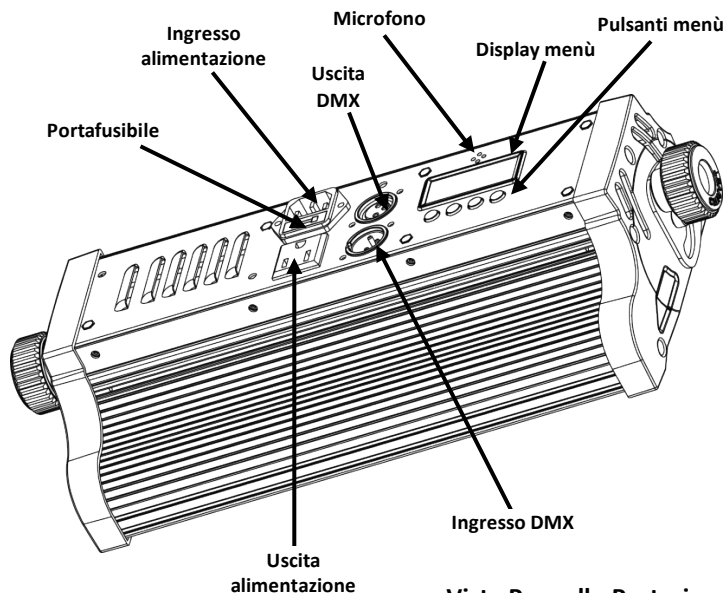
## Per Iniziare

Disimballare SlimBANK™ UV-18 ed accertarsi di aver ricevuto tutti i componenti integri. Se l'imballo appare danneggiato, farlo immediatamente presente al trasportatore e non a CHAUVET®.

## Descrizione

SlimBANK™ UV-18 è un'apparecchiatura e LED ultravioletti ad alta resa. Possibilità di dirigere la luce dove richiesto grazie alle alette taglia-luce removibili. Sono disponibili due funzioni tramite le modalità DMX a 2 e a 5 canali. Le curve dimming integrate consentono un morbido fading dei LED.

## Vista d'Insieme



## Vista Pannello Posteriore

## Alimentazione CA

Questa apparecchiatura è dotata di alimentatore a commutazione automatica con tensione in ingresso di 100~240 V CA - 50/60 Hz.

## Collegamento

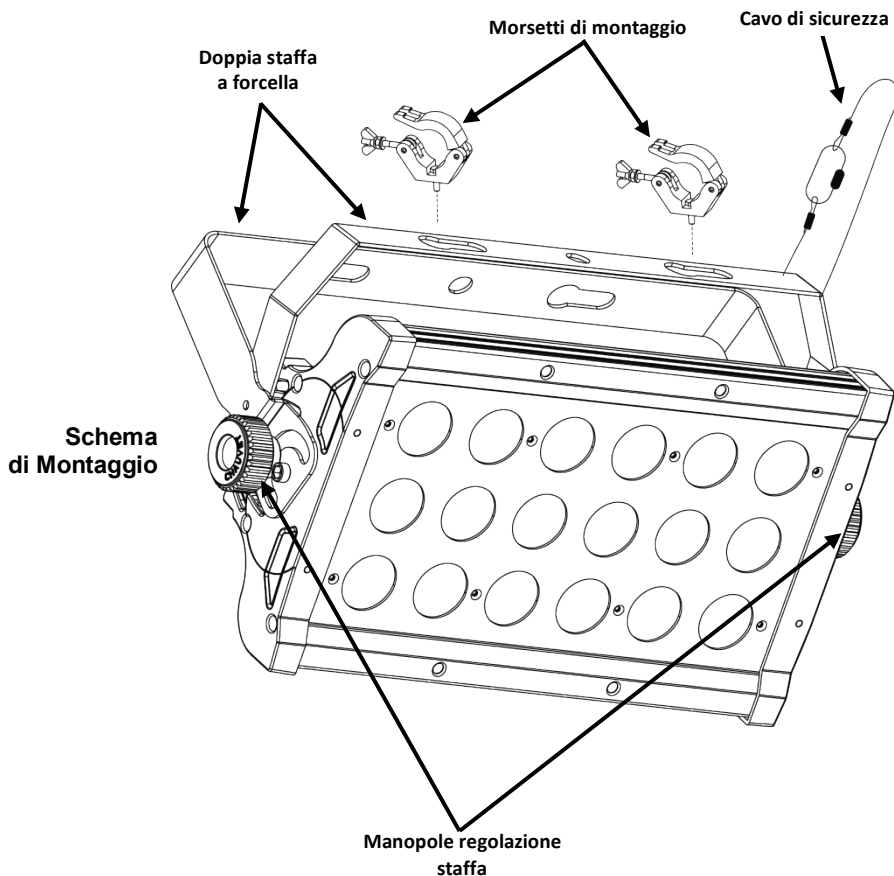
È possibile collegare fino a 22 unità SlimBANK™ UV-18 a 120 V CA e 39 unità a 230 V CA.

## Sostituzione Fusibile

1. Scollegare l'unità dall'alimentazione elettrica.
2. Inserire la punta di un giravite a testa piatta nella fessura dell'alloggiamento del fusibile.
3. Rimuovere dall'alloggiamento il cappello di sicurezza.
4. Rimuovere il fusibile bruciato dalla clip sulla parte anteriore del cappello di sicurezza e sostituirlo con uno identico.
5. Reinserrire il portafusibile e ricollegare l'alimentazione elettrica.

## Montaggio

Prima di montare l'unità, leggere le Note di Sicurezza.



### Descrizione del Pannello di Controllo

Pulsante	Funzione
<MENU>	Consente di uscire dal menù o dalla funzione corrente
<UP>	Consente di spostarsi verso l'alto nell'elenco menù e di aumentare il valore numerico all'interno di una funzione
<DOWN>	Consente di spostarsi verso il basso nell'elenco menù e di diminuire il valore numerico all'interno di una funzione
<ENTER>	Consente di attivare il menù visualizzato o impostare il valore selezionato nella funzione selezionata

## Opzioni del Menù

Livello Principale	Livelli di Programmazione		Descrizione
Funzione DMX e l'Indirizzo Iniziale	2-CH	d 1–d512	Seleziona la funzione DMX e l'indirizzo iniziale
	5-CH		
Programmi Auto	P--	P 1–P 3	Programmi Auto
Velocità del Programma Auto	S--	S 0–S100	Seleziona la velocità del programma Auto (lento-veloce)
Dimmer	dIMd	oFF	Velocità dimmer disattivata
		dIM1	Dimmer, molto veloce
		dIM2	Dimmer, media velocità
		dIM3	Dimmer, lento
Attivazione Sonora	Snd		Modalità Sound Active (attivazione sonora)
Sensibilità Sonora	SEnS	V 0–V100	Controllo sensibilità sonora
Impostazioni Personalizzate	u--	d 0–d100	Dimmer (0–100%)
		S 0–S100	Velocità stroboscopio (lento-veloce)
Informazioni	InFo	FhrS	Tempo di funzionamento apparecchiatura in ore
		vEr	Visualizza la versione del software installato
		tEMP	Visualizza la temperatura dei LED

**Collegamento DMX** SlimBANK™ UV-18 può funzionare con un controller DMX quando collegato tramite connessioni seriali DMX. Le istruzioni per il collegamento e la configurazione di questa unità sono contenute nel Manuale Utente. Se non si ha familiarità con il DMX, scaricare DMX Primer dal sito [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Indirizzo Iniziale** Per assicurare il completo accesso a tutti i canali in ciascuna modalità DMX, l'indirizzo maggiormente raccomandato è **508**.

**Collegamento Master/Slave** In modalità Master/Slave, SlimBANK™ UV-18 utilizza il collegamento dati DMX. Le istruzioni per il collegamento e la configurazione di questa unità per il funzionamento Master/Slave sono contenute nel Manuale Utente.

## Valori DMX

<b>5-CH</b>	<b>Canale</b>	<b>Funzione</b>	<b>Valore</b>	<b>Percentuale/Impostazione</b>
	1	Ultravioletti	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Shutter (otturatore)	000 ⇔ 010	Nessuna funzione
			011 ⇔ 255	Stroboscopio, da lento a veloce
	3	Programmi Automatici	000 ⇔ 010	Nessuna funzione
			011 ⇔ 090	Chase 1
			091 ⇔ 170	Chase 2
			171 ⇔ 250	Chase 3
			251 ⇔ 255	Modalità Sound Active (attivazione sonora)
	4	Velocità Automatica	000 ⇔ 255	Velocità programmi Auto (lento-veloce)
	5	Modalità Dimmer	000 ⇔ 051	Modalità dimmer impostata manualmente nelle opzioni di menù
			052 ⇔ 101	Modalità dimmer disattivata
			102 ⇔ 152	Modalità dimmer 1 (molto veloce)
			153 ⇔ 203	Modalità dimmer 2 (media velocità)
			204 ⇔ 255	Modalità dimmer 3 (lenta)

<b>2-CH</b>	<b>Canale</b>	<b>Funzione</b>	<b>Valore</b>	<b>Percentuale/Impostazione</b>
	1	Ultravioletti	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Shutter (otturatore)	000 ⇔ 010	Nessuna funzione
			011 ⇔ 255	Stroboscopio, da lento a veloce

**O Przewodniku** SlimBANK™ UV-18 Quick Reference Guide (QRG) zawiera podstawowe informacje o produkcie takie jak montaż, opcje menu oraz wartości DMX. Szczegółowe informacje znajdują się w instrukcji obsługi na stronie [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Oświadczenie** Informacje i specyfikacje zawarte w niniejszym dokumencie (QRG) podlegają zmianie bez powiadomienia.

**Wskazówki Bezpieczeństwa** Poniższe wskazówki zawierają ważne informacje dotyczące montażu, użycia i konserwacji.



- Niniejszy produkt nie jest przeznaczony do stałego montażu.
- Produkt należy podłączyć JEDYNIĘ do uziemionego i zabezpieczonego obwodu.
- Przed czyszczeniem lub wymianą bezpiecznika należy zawsze odłączyć produkt od zasilania.
- NIE należy patrzeć na źródło światła, gdy produkt jest włączony.
- Należy upewnić się czy przewód zasilający nie jest zagnieciony lub uszkodzony.
- Nigdy nie należy odłączać produktu od zasilania, ciągnąc lub szarpiąc za przewód zasilający.
- Podczas montażu produktu na górze należy użyć kabla bezpieczeństwa.
- NIE należy kłaść materiałów łatwopalnych w pobliżu włączonego produktu.
- NIE należy dotykać produktu, gdy jest włączony, ponieważ może być nagrany.



- Napięcie wyjścia, do którego podłączony jest produkt powinno być o wartości podanej na naklejce lub panelu tylnym produktu.
- Produkt jest przeznaczony jedynie do obsługi w pomieszczeniach zamkniętych! (IP20) Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia nie należy wystawiać go na działanie deszczu lub wilgoci.
- Należy zawsze montować produkt w miejscu z odpowiednią wentylacją przynajmniej 20 cali (50 cm) w odległości od przyległych powierzchni.
- Należy upewnić się czy żaden z otworów wentylacyjnych na obudowie produktu nie jest zapchany.
- Nigdy nie należy podłączać produktu do ściemniacza lub rezystora.
- Należy wymienić bezpiecznik o tej samej wartości i rodzaju.
- Przenosząc produkt należy użyć JEDYNIĘ uchwytów mocujących/ do zawieszania.
- Maksymalna temperatura otoczenia to 104° F (40° C). Nie należy używać produktu w wyższych temperaturach.
- W przypadku poważnych problemów z obsługą produktu należy niezwłocznie zaprzestać jego dalszego użytkowania.
- NIE należy otwierać produktu. Produkt nie zawiera żadnych części do serwisowania przez użytkownika.

**Kontakt** Poza Stanami Zjednoczonymi, Zjednoczonym Królestwem lub Irlandią w celu uzyskania pomocy lub zwrotu produktu należy skontaktować się z dystrybutorem na terenie danego kraju. Dalsze informacje kontaktowe na stronie [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).



**Co Wchodzi w** • SlimBANK™ UV-18

**Skład Zestawu** • Przewód zasilający

• Skrzydła które można zdemontować

• Karta gwarancyjna

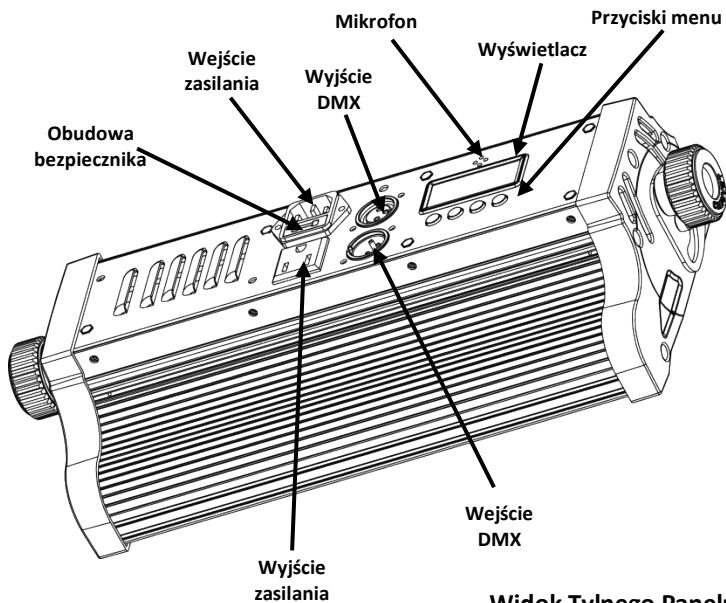
• Wspornik do podwieszenia wraz z zestawem montażowym

• Praktyczny Przewodnik

**Przed Montażem** Należy rozpakować urządzenie SlimBANK™ UV-18 oraz upewnić się, że wszystkie znajdujące się w opakowaniu części są w dobrym stanie. W przypadku, gdy opakowanie lub jego zawartość noszą ślady uszkodzenia, należy natychmiast poinformować o tym fakcie dostawcę, a nie firmę CHAUVET®.

**Opis** SlimBANK™ UV-18 jest urządzeniem w technologii LED emitującym światło ultrafioletowe o dużej mocy. Ruchome skrzydła przysłonowe, które można zdemontować, pozwalają skierować strumień światła w każde miejsce. Możliwy jest wybór dwóch zestawów kanałów (personalities) dzięki 2- oraz 5-kanałowym trybom DMX. Wbudowane krzywe ściemniania pozwalają na niezwykle płynne wygaszanie diod LED.

Ogólny opis  
Produktu



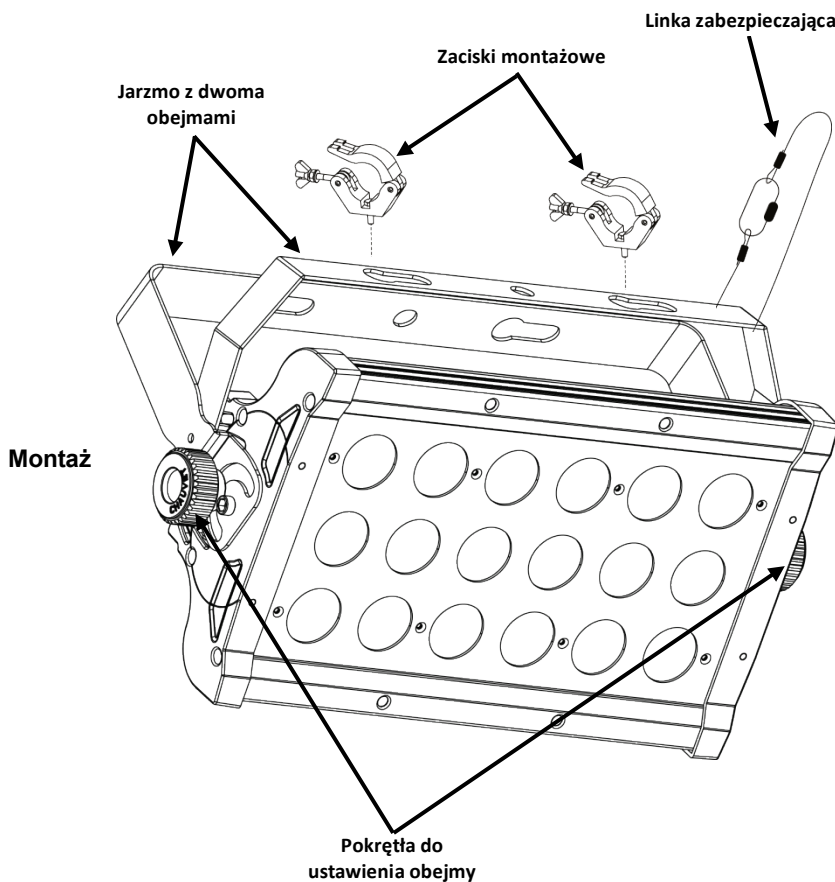
Widok Tylnego Panelu

**Moc AC** Produkt posiada automatyczne przełączanie zakresu zasilania, które pozwala na działanie produktu przy napięciu wejściowym 100~240 VAC, 50/60 Hz.

**Podłączenie Produktów** Można podłączyć nawet 22 produktów SlimBANK™ UV-18 o napięciu 120 VAC i 39 jednostek o napięciu 230 VAC.

- Wymiana Bezpiecznika**
1. Odłączyć produkt od zasilania.
  2. Włożyć końcówkę śrubokręta z płaską końcówką do otworu zacisku bezpiecznika.
  3. Wyjąć pokrywę bezpieczeństwa z obudowy.
  4. Usunąć spalony bezpiecznik z zacisku z przodu pokrywy bezpieczeństwa i wymienić na nowy o dokładnie tym samym rodzaju i wartości.
  5. Włożyć uchwyty bezpiecznika i ponownie włączyć zasilanie.

**Montaż** Przed zamontowaniem produktu należy zapoznać się ze wskazówkami bezpieczeństwa.



## Opis Panelu Sterowania

Przycisk	Funkcja
<MENU>	Wyjście z bieżącej opcji menu lub funkcji
<UP>	Przejdźcie w górę po liście menu oraz zwiększenie wartości numerycznej w funkcji
<DOWN>	Przejdźcie w dół po liście oraz obniżenie wartości numerycznej w funkcji
<ENTER>	Włączeni opcje menu lub ustawienie wybranej wartości

## Opcje Menu

Główny Poziom	Poziomy Programowania		Opis
Trybom DMX oraz Adresu Początkowego	2-CH	d 1–d512	Wybór grupy kanałów DMX (personalities) oraz adresu początkowego
	5-CH		
Auto Programy	P--	P 1–P 3	Programy automatyczne
Prędkość Programu	S--	S 0–S100	Wybór prędkości programów automatycznych (od wolnego do szybkiego)
Ściemniacz	dIMd	oFF	Szybkość ściemniacza (dimmera) wyłączona
		dIM1	Ściemniacz (dimmer), szybko
		dIM2	Ściemniacz (dimmer), średnia szybkość
		dIM3	Ściemniacz (dimmer), powoli
Tryb Reakcji na Dźwięk	Snd		Tryb reakcji na dźwięk
Czułość Dźwięku	SEnS	V 0–V100	Sterowanie czułością na dźwięk
Ustawienia Niestandardowe	u--	d 0–d100	Ściemniacz (0–100%)
		S 0–S100	Prędkość strobowania (od wolnego do szybkiego)
Informacja	InFo	FhrS	Ilość godzin pracy urządzenia
		vEr	Wyświetla wersję aktualnie zainstalowanego oprogramowania
		tEMP	Wyświetla temperaturę diod LED

**Połączenie DMX** SlimBANK™ UV-18 może współpracować z kontrolerem DMX, gdy jest podłączony za pomocą połączeń seryjnych DMX. Instrukcje dotyczące podłączenia i konfiguracji produktu w celu obsługi system DMX znajdują się w instrukcji obsługi. Jeżeli nie znają Państwo systemu DMX, DMX Primer znajduje się na stronie [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Adres Początkowy Połączenie Master/Slave** W celu zapewnienia pełnego dostępu do wszystkich kanałów w każdym trybie DMX najbardziej zalecanym adresem DMX jest **508**. SlimBANK™ UV-18 wykorzystuje połączenie danych DMX dla swojego trybu Master/Slave. Instrukcje dotyczące podłączenia i konfiguracji produktu w celu obsługi Master/Slave znajdują się w instrukcji obsługi.

## Wartości DMX

<b>5-CH</b>	<b>Kanał</b>	<b>Funkcja</b>	<b>Wartość</b>	<b>Procent/Ustawienie</b>
	1	Ultrafiolet	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Przystona	000 ⇔ 010	Brak funkcji
			011 ⇔ 255	Strobowanie (od wolnego do szybkiego)
	3	Programy Automatyczne	000 ⇔ 010	Brak funkcji
			011 ⇔ 090	Tryb chase 1
			091 ⇔ 170	Tryb chase 2
			171 ⇔ 250	Tryb chase 3
			251 ⇔ 255	Tryb reakcji na dźwięk
	4	Auto Speed	000 ⇔ 255	Prędkość programów automatycznych (od wolnego do szybkiego)
	5	Tryb ściemniacza	000 ⇔ 051	Ręczne ustawienie trybu ściemniacza w opcjach menu
			052 ⇔ 101	Tryb ściemniacza wyłączony
			102 ⇔ 152	Tryb ściemniacza 1 (duża prędkość)
			153 ⇔ 203	Tryb ściemniacza 2 (średnia prędkość)
			204 ⇔ 255	Tryb ściemniacza 3 (mała prędkość)

<b>2-CH</b>	<b>Kanał</b>	<b>Funkcja</b>	<b>Wartość</b>	<b>Procent/Ustawienie</b>
	1	Ultrafiolet	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Przystona	000 ⇔ 010	Brak funkcji
			011 ⇔ 255	Strobowanie (od wolnego do szybkiego)

**данном** Краткое руководство (QRG) по SlimBANK™ UV-18 содержит базовую  
**руководстве** информацию об устройстве, включая вопросы монтажа, настроек меню и значений DMX. Загрузите Руководство пользователя на сайте [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Отказ от** Информация и спецификации, приведенные в этом руководстве, могут  
**ответственности** меняться без уведомления.

**Замечания по** Настоящие Замечания по содержат важную информацию о безопасности  
**безопасности** при монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании.



- Это устройство не предназначено для стационарного монтажа.
- Подключать это устройство можно ТОЛЬКО к заземленному и защищенному контуру.
- Всегда отключайте устройство от питания перед очисткой или заменой предохранителя.
- НЕ смотрите на источник света, когда устройство включено.
- Убедитесь, что провод электропитания не перегнут и не поврежден.
- Никогда не отключайте это устройство от питания за шнур питания.
- При монтаже этого устройства сверху пользуйтесь предохранительным тросом.
- НЕ допускайте размещения рядом с устройством воспламеняющихся материалов.
- НЕ прикасайтесь к корпусу устройства во время его работы, поскольку он нагревается.



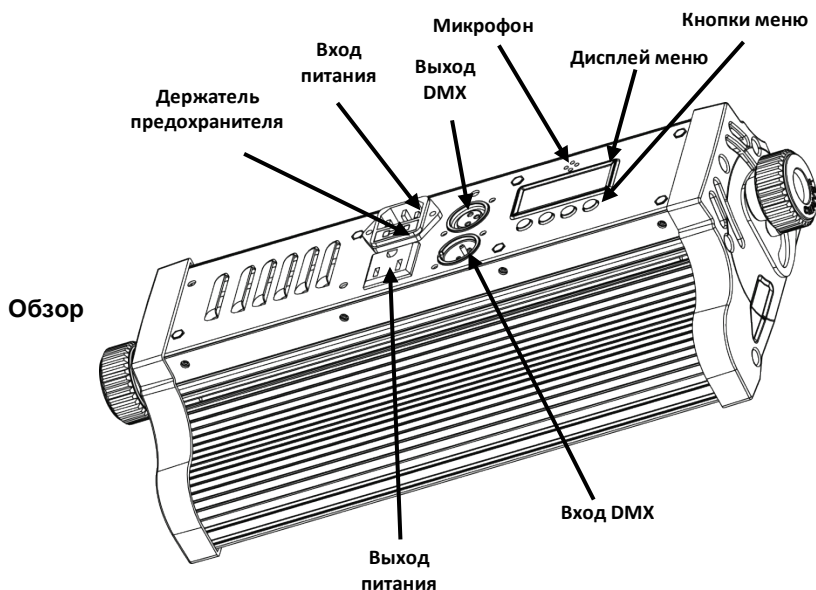
- Напряжение розетки, к которой подключается это устройство, должно находиться в диапазоне, указанном на наклейке на задней панели устройства.
- Данное устройство предназначено только для использования в помещениях (IP 20)! Чтобы уменьшить риск возгорания и поражения электрическим током, не подвергайте устройство воздействию дождя или влаги.
- Монтаж устройства должен выполняться только при наличии достаточной вентиляции на расстоянии не менее 20 дюймов (50 см) от соседних поверхностей.
- Убедитесь, что на корпусе устройства нет заблокированных отверстий.
- Никогда не подключайте это устройство к регулятору яркости или реостату.
- Заменяйте предохранитель на устройство того же типа и номинала.
- Для перемещения этого устройства пользуйтесь ТОЛЬКО подвесным/монтажным кронштейном.
- Максимальная температура окружающей среды составляет 104° F (40° C). Не допускайте работы этого устройства при высокой температуре.
- В случае серьезного нарушения в работе устройства немедленно прекратите его использование.
- НЕ открывайте это устройство. Оно не содержит деталей, обслуживаемых пользователем.

**Контакт** За пределами США, Великобритании и Ирландии по вопросам поддержки или возврата устройства обращайтесь к своему дистрибьютору. Контактная информация приведена на сайте [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

- Комплект поставки**
- SlimBANK™ UV-18
  - Шнур питания
  - Шторками
  - Гарантийная карта
  - Подвесной кронштейн с монтажной арматурой
  - Краткое руководство

**Начало работы** Распакуйте устройство SlimBANK™ UV-18 и проверьте исправное состояние всех полученных деталей. Если коробка или ее содержимое имеют признаки повреждения, немедленно сообщите об этом не CHAUVET®, а перевозчику.

**Описание** SlimBANK™ UV-18 – это мощное ультрафиолетовое светодиодное устройство. Съёмные створки направляют свет именно туда, куда нужно. Два профиля предлагаются в 2- и 5-канальном режимах DMX. Встроенные кривые яркости обеспечивают плавное затухание светодиодов.



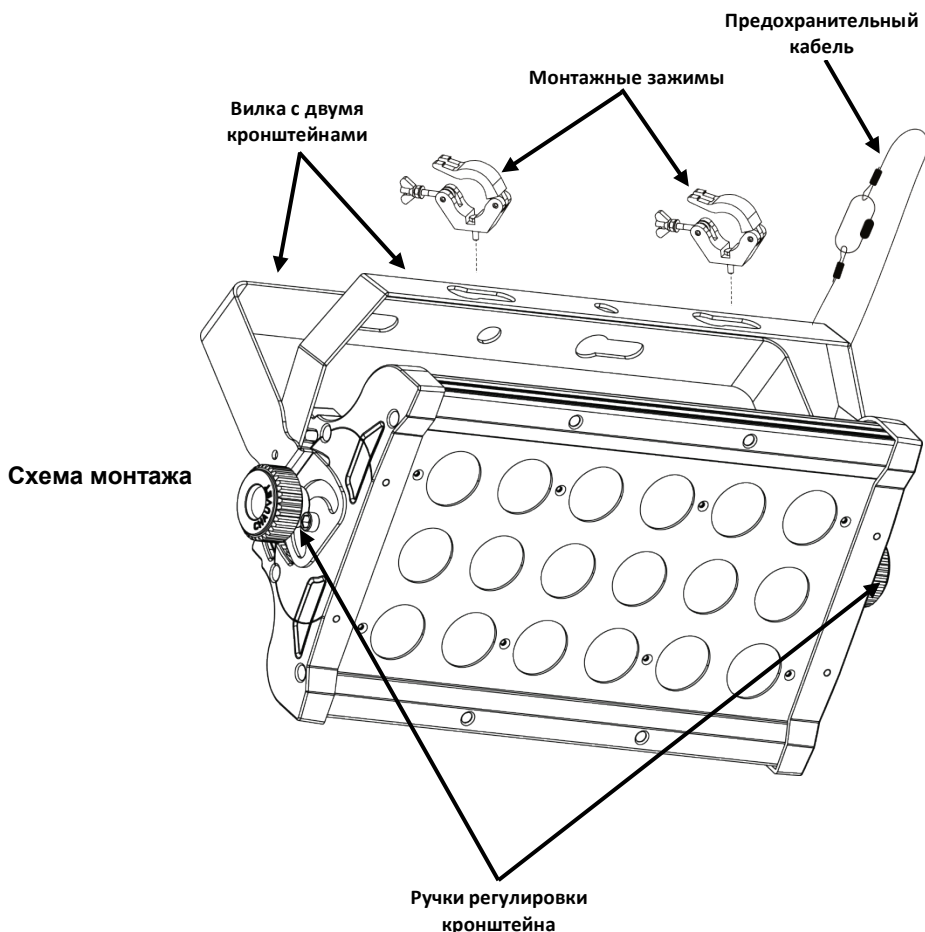
Вид задней панели

**Питание переменного тока** Это устройство имеет функцию автоматического выбора диапазона электропитания и может работать со входным напряжением в диапазоне 100~240 В пер. т, 50/60 Гц.

**Подключение питания** Можно подключить до 22 устройства SlimBANK™ UV-18 при напряжении 120 В пер. т и до 39 устройств при напряжении 230 В пер. т.

- Замена предохранителей**
1. Отключите устройство от питания.
  2. Вставьте кончик отвертки с плоской головкой в отверстие держателя предохранителя.
  3. Извлеките предохранительный колпачок из корпуса.
  4. Извлеките перегоревший предохранитель из зажима спереди предохранительного колпачка и замените его на предохранитель того же типа и номинала.
  5. Повторно вставьте держатель предохранителя и снова подключите питание.

**Монтаж** Перед монтажом этого устройства прочитайте Замечания по безопасности.





Описание панели управления	Кнопка	Функция
	<MENU>	Выход из текущего меню или функции
	<UP>	Перемещение вверх по списку меню и увеличение числового значения при работе
	<DOWN>	Перемещение вниз по списку меню и уменьшение числового значения при работе
	<ENTER>	Текущее отображаемое меню или настройка текущего выбранного значения в выбранной функции

## Настройки меню

Главный уровень	Уровни программирования		Название
Профили DMX	2-CH	d 1–d512	Выбор профиля и начального адреса DMX
	5-CH		
Автопрограммы	P--	P 1–P 3	Автопрограммы
Скорость программы	S--	S 0–S100	Выбор скорости автопрограммы (низкая-высокая)
Регулятор яркости	dIMd	oFF	Скорость диммера выкл
		dIM1	Диммер, высокая скорость
		dIM2	Диммер, средняя скорость
		dIM3	Диммер, низкая скорость
Режим звуковой активации	Snd		Режим звуковой активации
Чувствительностью Звука	SEnS	V 0–V100	Управление чувствительностью звука
Пользовательские настройки	u--	d 0–d100	Диммер (0–100%)
		S 0–S100	Частота стробоскопического эффекта (медленно-быстро)
информация	InFo	FhrS	Рабочее время устройства в часах
		vEr	Отображение установленной версии ПО
		tEMP	Отображение температуры светодиодов

**Связь по DMX** Устройство SlimBANK™ UV-18 может работать с контроллером DMX при подключении с помощью последовательных соединений DMX. Инструкции по подключению и конфигурированию этого устройства в режиме DMX приведены в Руководстве пользователя. Если вы не знакомы с DMX, загрузите вводное руководство DMX Primer на сайте [www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com).

**Начальный адрес** Для обеспечения полного доступа ко всем каналам в каждом из режимов DMX максимальный рекомендуемый адрес DMX – **508**.

**Подключение Master/Slave** Устройство SlimBANK™ UV-18 использует соединение передачи данных DMX для режима Master/Slave. Инструкции по подключению и конфигурированию этого устройства в режиме Master/Slave приведены в Руководстве пользователя.

## Значения DMX

5-CH	Канал	Функция	Значение	Процент/установка
	1	Ультрафиолет	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Затвор	000 ⇔ 010	Нет действия
			011 ⇔ 255	Стробоскоп, медленно-быстро
	3	Автопрограммы	000 ⇔ 010	Нет действия
			011 ⇔ 090	Чейз 1
			091 ⇔ 170	Чейз 2
			171 ⇔ 250	Чейз 3
			251 ⇔ 255	Режим звуковой активации
	4	Автоскорость	000 ⇔ 255	Скорость автопрограмм (низкая-высокая)
	5	Режим диммера	000 ⇔ 051	Режим диммера настраивается вручную в опциях меню
			052 ⇔ 101	Режим диммера выкл
			102 ⇔ 152	Режим диммера 1 (высокая скорость)
			153 ⇔ 203	Режим диммера 2 (средняя скорость)
			204 ⇔ 255	Режим диммера 3 (низкая скорость)

2-CH	Канал	Функция	Значение	Процент/установка
	1	Ультрафиолет	000 ⇔ 255	0–100%
	2	Затвор	000 ⇔ 010	Нет действия
			011 ⇔ 255	Стробоскоп, медленно-быстро

**Contact Us World Headquarters**

CHAUVET®

**General Information**

Address: 5200 NW 108th Avenue  
Sunrise, FL 33351  
Voice: 954-577-4455  
Fax: 954-929-5560  
Toll free: 800-762-1084

**U.S. Technical Support**

Voice: 954-577-4455 (Press 4)  
Fax: (954) 756-8015  
Email: [tech@chauvetlighting.com](mailto:tech@chauvetlighting.com)

**World Wide Web**

[www.chauvetlighting.com](http://www.chauvetlighting.com)

**United Kingdom and Ireland**

CHAUVET® Europe Ltd.

**General Information**

Address: Unit 1C  
Brookhill Road Industrial Estate  
Pinxton, Nottingham, UK  
NG16 6NT  
Voice: +44 (0)1773 511115  
Fax: +44 (0)1773 511110

**U.K. Technical Support**

Email: [uktech@chauvetlighting.com](mailto:uktech@chauvetlighting.com)

**World Wide Web**

[www.chauvetlighting.co.uk](http://www.chauvetlighting.co.uk)

**SlimBANK™ UV-18 QRG – Rev. 1 ML**

**© Copyright 2013 CHAUVET®**

All rights reserved.

Printed in the P. R. C.



**RoHS**

